



参考编号:

万豪礼赏:

客人姓名: 于畅

公司名称: 康辉集团北京国际会议展览有限公司

公司地址: 北京市朝阳区农展馆南路 13 号 12 层 1510 内 002

电 话: 18217222796

尊敬的于女士,

关于: 康辉集团北京国际会议展览有限公司

这是来自杭州钱江新城万豪酒店的亲切问候!

我们非常真诚地感谢您, 选择杭州钱江新城万豪酒店作为 2020 年 8 月 20 日康辉集团北京国际会议展览有限公司的下榻酒店。

根据您的要求, 我们特别作出后面所附的协议, 请您详阅后签字确认, 并且在 2020 年 8 月 17 号前回传给酒店, 协议方可生效。

感谢您的支持, 我们期待在即将到来的重要活动中, 为您提供卓越的服务, 协助康辉集团北京国际会议展览有限公司获得圆满成功。

顺颂

商祺

陆萍

销售主任

杭州华联置业有限公司钱江新城万豪酒店分公司

电话: 0571-86469999

传真: 0571-86030111

电邮: amy.lu2@marriott.com

网站: www.marriott.com.cn/HGHQI

第 1 页 共 11 页

No.399 Juyuan Road, Jianggan District, Hangzhou City, Zhejiang Province, 310016, PRC
中国杭州市江干区剧院路399号, 邮编 310016

Tel 电话+86(571)-8646 9999 Fax 传真+86(571)-8646 9777

www.marriott.com.cn/HGHQI

会议团队接待协议书

康辉集团北京国际会议展览有限公司 (以下简称“贵司”)

和

杭州华联置业有限公司钱江新城万豪酒店分公司 (以下简称“酒店”)

一、 房间安排

杭州钱江新城万豪酒店非常乐意为此次康辉集团北京国际会议展览有限公司提供特别优惠的房价。以下房间为每天团队的保底房间数。

日期	8 月 20 日	8 月 21 日	价格
大床房	38	38	人民币 750 元至多包含双份早餐
预计消费: 人民币 57,000 元			

备 注:

- 以上报价为每房每晚的价格, 已含服务费及税。
- 以上报价房间包含早餐, 额外每份收取人民币 198 元包含服务费及税。
- 仅适用于本协议约定期间, 若在约定期前三天或后三天要求用此价格, 酒店将视当时的住房率酌情考虑是否同意以此价格提供以上服务, 若协议约定期间有同等房型的空余, 则依然按照该房价执行。

请特别注意以上房价是保密的, 未经杭州钱江新城万豪酒店允许, 不可向第三方透露。

1. 客人可享受如下服务

- 万豪集团全新推出的 Revive 床具
- 42 英寸高清液晶电视, 并备有功能先进的连接面板, 可以将手提电脑,iPod 和影音播放设备与电视进行连接, 为现代商务人士提供劳逸结合的工作氛围
- 配有舒适皮椅的人性化的办公台
- 免费卫星频道
- 高速互联网连接
- 双线电话
- 带闹钟功能的收音机

第 2 页 共 11 页

No.399 Juyuan Road, Jianggan District, Hangzhou City, Zhejiang Province, 310016, PRC
中国杭州市江干区剧院路399号, 邮编 310016

Tel 电话+86(571)-8646 9999 Fax 传真+86(571)-8646 9777

www.marriott.com.cn/HGHQI



- 迷你吧
- 咖啡自制设备
- 熨斗及熨衣板
- 吹风机
- 可存放手提电脑的小型保险箱
- 独立浴缸和配有热带雨林花洒的淋浴空间
- 气温调节器

2. 行政楼层客人可享受的额外服务

- 个性化的入住登记和退房服务
- 礼宾及商务中心服务
- 每日 20 页打印&免费复印
- 房间享有免费的高速上网
- 每日免费享用两小时行政酒廊豪华多功能会议室（需提前预定），如需延时每小时仅需支付人民币 400 元
- 精选的报纸和杂志
- 提供精致的下午茶
- 提供每日特选的精美欢乐时光
- 全天提供现磨咖啡，香茗茶饮，新鲜水果及特制曲奇
- 延迟退房至下午 16:00（视房间预订情况而定）

3. 入住和退房时间

贵司所订房间可以在预定抵达日下午 **2:00** 以后入住，并应在预定退房日中午 **12:00** 前必须退房,仅针对公司支付的以上房间数量。

4. 住房名单

贵司将会负责为所有客人向酒店统一订房。

为加快客人办理登记手续，请预先提供给酒店以下信息：

- 客人姓名，职位，公司名称
- 客人到达和离店的日期
- 航班及接送要求

最终的住房名单必须在 **2020 年 8 月 18 日**之前，提交给杭州钱江新城万豪酒店。

第 3 页 共 11 页

No.399 Juyuan Road, Jianggan District, Hangzhou City, Zhejiang Province, 310016, PRC
中国杭州市江干区剧院路399号，邮编 310016

Tel 电话+86(571)-8646 9999 Fax 传真+86(571)-8646 9777

www.marriott.com.cn/HGHQI



5. 新增房间数量条款

如贵司确定原定房间数量后要求增加住房数量，酒店将按照实际情况做出安排。与此同时，所需保证的预定房间数量亦会因新增的房数相应做出调整。

6. 担保预定 / 未取消而未入住的预定

贵司将按本协议约定提供预付房费以担保贵司所要求的房间数量，如有减少或实际入住的房间数量少于所担保的数量，酒店将按担保房量收取房费。

7. 团队订房核实政策

- 若发生以下任一情况，酒店可接受贵司根据每天预留的房间数量按实际情况减少部分房间，酒店免收任何取消预订之费用。

客人到达前 31 天以外	最大限度减少 15% 的房间数量
客人到达前 30-15 天	最大限度减少 10% 的房间数量
客人到达前 15-7 天	最大限度减少 5% 的房间数量
客人到达前 7 天以内	不可减少房间数量

二、会议和宴会安排

1. 活动细节安排

日期	时间	人数	活动	台型	场地	价格
8 月 20 日	17:30-21:00	10 人	自助晚餐	固定	二楼都会 尚膳	人民币 258 元/位
8 月 21 日	11:30-14:00	30 人	自助午餐	固定		人民币 168 元/位
	13:00-17:00	50 人	会议	-	1 楼大宴会 厅 C 厅 230 平	人民币 15,000 元
	14:00-14:30	20 人	茶歇	固定	1 楼大宴会 厅 C 厅序 厅	人民币 88 元/位
	18:00-20:00	50 人	晚宴	圆桌	3 楼小宴会 厅 A 厅	人民币 4,000 元/桌
预计消费：人民币 44,380 元整。						

以上价格已含服务费及税

2. 宴会中包含基本设施:

- 以上所提及宴会厅的使用
- 中式晚宴每桌10人, 超出人数将加收相应费用
- 2个有线或无线麦克风
- 1个多媒体投影屏幕
- 1个宴会签到台
- 1个讲台
- 1块书写白板及马克笔

2. 最低保证人数

为确保酒店能向贵司提供最优质的服务,贵司须于 2020 年 8 月 17 日前向酒店提供确切的保证出席人数, 但人数不可以低于前述所提及的保证人数。

如宴会当天出席的实际人数少于贵司的保证出席人数,酒店则按贵司确定的最低保证人数收费; 如实际出席人数超过最低保证人数则按实际出席人数收费。

三、 万豪礼赏-会议礼赏

只要活动并未取消, 且康辉集团北京国际会议展览有限公司已履行此合同的细则及条款, 则酒店将于活动结束后 10 个工作日内奖励礼赏积分、飞行里程或携程积分予以下会员:

万豪活动礼赏并不适用于任何政府机构或其代表预订的活动, 包括任何联邦、州或地方机构、或任何其他政府机构。酒店或不会奖励礼赏积分、飞行里程或携程积分予政府雇员 (或政府中介代表), 或以其他方式规划、调度或承包的活动。

请选择一项:

- ☐ 活动的主要联系人或合同的授权签署人可以获得礼赏积分

会员姓名 _____

礼赏计划会员账号 _____

- ☐ 活动的主要联系人或合同的授权签署人可以获得飞行里程或携程积分

会员姓名 _____

礼赏计划会员账号 _____

飞行常客/携程会员账号 _____



航空公司名字/携程

☐ 拒绝获得礼赏积分、飞行里程或携程积分。活动的主要联系人及合同的授权签署人不接受(并放弃其权利接受)从活动获得的礼赏积分、飞行里程或携程积分。

礼赏积分、里程与携程积分的累计方式均受礼赏计划的细则及条款所约束,并依据奖励时有效的条款及细则为准。会员可以通过万豪中国网页 (www.marriott.com.cn/rewards) 查询礼赏计划的条款及细则。礼赏计划保留随时修改细则及条款的权利,恕不事先通知。

未经上述人士事先书面同意,不得撤回其获得礼赏积分、飞行里程或携程积分的资格。提供飞行常客/携程会员账号即表示该会员选择获得飞行里程或携程积分而非礼赏积分。礼赏计划所有细则及条款适用。

四、 价款及支付方式

1. 预计费用总额

基于本协议约定的相关价格及贵司确认的订房数量及最低保证人数,本次活动的预计费用总额为 人民币 101,380.00 元 (大写:人民币拾万壹仟叁佰捌拾元整) 以及由贵司授权签单人确认的费用也一并计入其中。

费用支付

如果贵司接受此协议书上的安排和条款,贵司将需要按以下要求支付相应费用以确保合同上所签署的房间,餐饮及会议的安排。如贵司在本协议签订后取消预订,贵司所支付的下述款项将按本协议约定直接用于冲抵酒店取消损失费用,而不再退回。

(1) 贵司应确保在 2020 年 8 月 17 日前向酒店支付 60%费用,共计人民币 60,828.00 元 (大写:人民币陆万零捌佰贰拾捌元整)。

(2) 贵司应确保在 2020 年 8 月 20 日前向酒店刷信用卡担保剩余 40%的费用,共计人民币 40,552.00 元 (大写:人民币肆万零伍佰伍拾贰元整)

团队所有自付房间均有康辉集团北京国际会议展览有限公司进行全额担保,若担保的自付房间当天未到店或者取消房间,贵司需要支付所产生的相应费用。

银行信息

第 6 页 共 11 页

No.399 Juyuan Road, Jianggan District, Hangzhou City, Zhejiang Province, 310016, PRC
中国杭州市江干区剧院路399号, 邮编 310016

Tel 电话+86(571)-8646 9999 Fax 传真 +86(571)-8646 9777

www.marriott.com.cn/HGHQI



活动价款可以通过现金、电汇或银行汇款的形式支付。以下为酒店人民币账户：

公司全称：杭州华联置业有限公司钱江新城万豪酒店分公司

银行账号：1202 0223 0990 0418 317

银行名称：中国工商银行杭州市艮山支行

银行地址：浙江省杭州市环城北路 4 号

银行代码：102331002237

请将银行汇款凭证复印件传至酒店留作凭证记录，以酒店到账款项为准。

五、 结账安排

1. 主账单

以下费用将计入康辉集团北京国际会议展览有限公司此次的主账单：

- 客人住房房费(如果提及)
- 贵司提前安排的场地及用餐费用
- 贵司下列授权的签单人签名认可的费用

主账单必须在团队离店前以现金或信用卡的方式当场结清。

授权签名

请提供此次活动主账单的授权签单人和团队离店前账务负责人的姓名和签名样本。

有效签单人为_____先生/女士，其签字样本为_____

2. 客人个人账单

每位客人将自己支付个人账单上的杂费，如迷你吧、电话费、洗衣费、房内点餐费用等等。

所有上述出现的费用将由客人在离店前用信用卡或现金支付结清。

贵司将负责结清所有客人的个人账单。

六、 变更及取消条款



如本协议生效后贵司需变更活动日期或时间，贵司应在活动日期前 7 日向酒店提出书面申请，酒店将视当时预订情况决定是否同意变更。

任何活动在确认后取消，酒店将按以下条款处理。所收取的确认定金将抵冲下述的酒店取消费用，其余费用由公司另行支付：

取消条款

取消日期范围	取消预定费用
到达前 60 天	保证金将被全部退还
到达前 31 天至 60 天	已预定的房间和会议费用的 20%将被收取
到达前 15 天至 30 天	已预定的房间和会议费用的 30%将被收取
到达前 8 天到 14 天	已预定的房间和会议费用的 70%将被收取
到达前 7 天以内	已预定的房间和会议的全部费用将被收取，酒店不退还任何费用

如贵司未能按本协议约定及时支付活动价款，在贵司取消预订活动后 5 日内贵司应按前款约定补缴相应金额，并按每逾期一日支付逾期付款总额的千分之一作为逾期付款的滞纳金。

七、 其他条款

1. 布展要求

酒店要求贵公司如果从酒店外部聘用供应商，来协助贵司布置安排您的活动场地，贵公司必须保证外聘用供应商与酒店提前签署“布展规定确认书”，并且缴纳酒店规定的布场押金。如果贵公司自行布置活动场地，请将场地布置计划书及图纸，包括所用的材质，提前提供给酒店确认。酒店有权根据地方法律法规，同意或要求修改计划和设计。

所有的布置，展览，必须符合地方法律/法规及酒店相关要求。杭州钱江新城万豪酒店不允许在墙上，地板上，天花板上用钉子，胶带或任何粘着物。如果未经酒店许可，贵司擅自采取的行动而造成的对酒店建筑、物品的损坏，导致酒店发生的修理、替换费用将由康辉集团北京国际会议展览有限公司承担。

根据消防法条例,任何单位、个人不得损坏、挪用或者擅自拆除、停用消防设施、器材，不得埋压、圈占、遮挡消火栓或者占用防火间距，不得占用、堵塞、封闭疏散通道、安全出口、消防车通道。人员密集场所的门窗不得设置影响逃生和灭火救援的障碍物。如有违反以上操作,酒店有权立即制止其操作。



如果活动主办方委托第三方协助安排活动场地装饰布置以及进行其他相关安排，则对于该第三方在酒店内对酒店财产、活动宾客以及酒店内其他宾客和酒店工作人员及其财产造成的任何损失，均由活动主办方负责承担。如果因为该第三方在酒店内对活动宾客、酒店内其他宾客和酒店工作人员及其财产造成的任何损失而导致第三方向酒店、酒店管理公司、酒店业主、万豪国际集团及其关联公司以及其各自雇员提起索赔、使其蒙受损害、损失和费用，活动主办方须对酒店、酒店管理公司、酒店业主、万豪国际集团及其关联公司以及其各自雇员蒙受的上述损害、损失和费用做出赔偿、为其辩护并使其免受任何损害。

2. 活动时间延长

如果会议或活动需超过上述所安排的时间，酒店将视会场预定情况决定是否予以延长，如酒店已安排其他活动，则将不能延长。若无其他活动，酒店将收取延长时间的场地费用。

3. 物品存放

杭州钱江新城万豪酒店对存放在宴会厅/会议室等处的物品的丢失，损坏，被偷窃均不承担责任，贵公司如果要求在宴会厅/会议室存放物品，必须自行承担风险，并且在活动结束后 24 小时内将其取走。如果 7 天后仍未将物品取走，酒店有权将物品送交公安等有关部门处理。

杭州钱江新城万豪酒店对在活动前、活动中、活动后，任何与会客人的个人物品的遗失、损坏不承担任何责任。请贵公司自行对个人贵重物品作出提前的保险安排。

4. 安全

杭州钱江新城万豪酒店拥有 24 小时酒店保安，维持酒店日常安全。若贵公司特别要求会场专用保安，可自行安排或停过江干区派出所。敬请注意杭州钱江新城万豪酒店对会场中任何贵公司的展览展出物品遗失或损坏不承担责任，故建议提前作好保安措施。

贵公司应对活动有序进行负责，确保没有任何违反法律或酒店相关规定的活动出现，尤其严禁非法聚赌。如在活动中造成酒店物品损坏，或由于贵公司或相关参会人员行为给酒店造成损失，贵司应承担赔偿责任。

根据当地公安机关关于明确单位内部活动管辖及落实登记备案工作的通知。单位内部活动（指大型公众活动以外的、单位内部不面向社会公众的企业年会、宴会、庆典等内部活动，单场次规模 1000 人以下，200 人以上（含 200 人），主办单位或承办单



权或非法的访问、获取、使用、披露、丢失或更改。尽管有任何其它规定，酒店可在个人指示、同意或要求的范围内使用该个人自己的个人数据。

在向酒店提供任何个人数据之前（例如列载出席人士名称和联络细节的客房名单），帐户将根据万豪的隐私声明和适用法律获得所有必要的权利和许可，包括酒店、万豪、服务供货商和其各自的关联公司使用和传输个人数据到收集点之内和之外（包括到美国）所需的所有权利和许可。

十一、确认

在杭州钱江新城万豪酒店收到贵司首次支付活动费用前，所有房间、会议及宴会预定只是暂时保留，酒店不对贵司做任何担保。如果到 **2020 年 8 月 17 日**，杭州钱江新城万豪酒店仍未收到**康辉集团北京国际会议展览有限公司**首次支付的活动费用，酒店有权将所暂时保留的房间（包括客房、会议室及宴会厅等）另行安排。上述条款和安排一经签订，将被视为最终确认，任何改动，都须经**康辉集团北京国际会议展览有限公司**和杭州钱江新城万豪酒店共同书面认可。

再次感谢您选择了杭州钱江新城万豪酒店作为您此次重要活动的下榻酒店。我们期待着在不久的将来迎接您的贵宾光临杭州钱江新城万豪酒店。

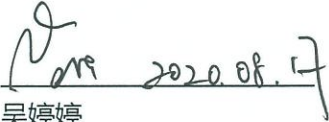
杭州华联置业有限公司
钱江新城万豪酒店分公司

康辉集团北京国际会议展览有限公司


陆萍
销售主任

于畅
客户经理


王玲珑
销售总监


吴婷婷
市场销售总监